

3-18x42 Meta - 3-18x42 Meta 1.FP SBX 0.1 mrad cw DT23 LT / ST ZC LT

The latest innovation in riflescope technology has arrived: the 3-18x42 Meta (1. BE) combines state-of-the-art engineering, proven functionality, and a striking new design to captivate both hunters and sport shooters alike. With a host of new configurations and unique features, this riflescope sets a new standard for precision, versatility, and performance.

New SBX Reticle – Specifically developed for maximum targeting precision, the SBX reticle is perfectly suited for a wide range of shooting applications.

First Focal Plane (FFP) Reticle – The reticle’s scale adjusts perfectly across all magnifications, ensuring consistent target acquisition. Its intelligent design allows for effective use even at lower magnification levels.

Refined Exterior Design – Compact, bold, and ergonomic. Optimized turrets and a streamlined profile deliver intuitive operation and a modern, distinctive look.

Battle-Proven Turrets – Built for endurance, these robust turrets have been tested under extreme conditions, guaranteeing absolute reliability and repeatable accuracy.

Optimized for Clip-On Devices – The improved diopter adjustment enables a seamless transition between the eyepiece and the main tube, making it ideal for use with night vision or thermal attachments.

Enhanced Zoom Control – The TMR magnification ring allows for effortless operation and full compatibility with the S&B Throw Lever, providing faster and smoother magnification adjustments in any situation.

Includes Tenebraex Lens Covers – Premium protection for both the objective and eyepiece lenses, ensuring durability and clarity in all weather conditions.

Designed for both hunting and sport shooting, the 3-18x42 Meta (1. BE) builds upon the proven performance of its predecessor while introducing groundbreaking innovations. It’s the ultimate companion for demanding hunters, mid-range precision shooters, and dynamic shooting disciplines — a true benchmark in modern riflescope design.

Attributes

- Name: 3-18x42 Meta 1.FP SBX 0.1 mrad cw DT23 LT / ST ZC LT
- Manufacturer: SCHMIDT U. BENDER
- Product no.: EU2015705
- Mfr. No.: 158-811-332-R1-H1B03
- Colour: Black
- Delivery weight: 2kg
- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 100mm
- Shipping length: 450mm
- EAN: 4060537070767

NO IMAGE
AVAILABLE

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 3-18x42 Meta Zielfernrohr](#)
- [English: Safety Instruction Guide for the 3-18x42 Meta Riflescope](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el 318x42 Meta](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le 3-18x42 Meta](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza del Prodotto: 3-18x42 Meta](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 3-18x42 Meta Riflescope](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania lunety 3-18x42 Meta](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 3-18x42 Meta Kiiaritähäimelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 3-18x42 Meta](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání puškohledu 3-18x42 Meta](#)

Sicherheitshinweise für das 3-18x42 Meta Zielfernrohr

Einleitung

Herzlich willkommen zu den Sicherheitshinweisen für das 3-18x42 Meta Zielfernrohr. Dieses Dokument bietet wichtige Informationen zur sicheren Nutzung, Installation und Entsorgung des Produkts gemäß den EUVorschriften für Produktsicherheit (GPSR). Bitte lies die folgenden Hinweise sorgfältig, um sicherzustellen, dass du das Zielfernrohr effektiv und sicher verwenden kannst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Das Zielfernrohr ist ein nichtlebensnotwendiges Produkt und sollte mit Vorsicht behandelt werden.
- Verwende das Zielfernrohr nur für den vorgesehenen Zweck, um Sicherheitsrisiken zu vermeiden.
- Halte das Zielfernrohr außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unsachgemäßer Handhabung.
- Überprüfe regelmäßig das Zielfernrohr auf Schäden oder Abnutzung. Bei Anzeichen von Beschädigungen sollte es nicht mehr verwendet werden.
- Achte darauf, dass alle Zubehörteile, wie z.B. die Tenebraex Objektivdeckel, ordnungsgemäß verwendet und gewartet werden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende das Zielfernrohr nur in sicheren Umgebungen und unter geeigneten Lichtverhältnissen.
- Achte darauf, dass das Zielfernrohr sicher montiert ist, um ein Verrutschen oder Herunterfallen während der Nutzung zu vermeiden.
- Vermeide es, das Zielfernrohr auf eine Art und Weise zu verwenden, die zu einer ungenauen Zielerfassung führen könnte.
- Halte das Zielfernrohr fern von extremen Temperaturen, Feuchtigkeit und Stößen, um die Funktionalität und Langlebigkeit zu gewährleisten.
- Nutze das Zielfernrohr nicht während ungünstiger Wetterbedingungen, die die Sicht beeinträchtigen könnten.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installation

1. Montage des Zielfernrohrs:

- Stelle sicher, dass die Waffe sicher und stabil auf einer geeigneten Unterlage platziert ist.
- Verwende das mitgelieferte Montagezubehör, um das Zielfernrohr sicher auf der Waffe zu befestigen.
- Überprüfe die Ausrichtung des Zielfernrohrs, um sicherzustellen, dass es korrekt justiert ist.

2. Dioptrienanpassung:

- Stelle die Dioptrienanpassung so ein, dass das Bild klar und scharf ist. Dies ist besonders wichtig, wenn das Zielfernrohr mit ClipOnGeräten verwendet wird.

3. Verwendung des Zoomrings:

- Drehe den TMRZoomring sanft, um die gewünschte Vergrößerung einzustellen. Achte darauf, dass die Bewegung gleichmäßig und ohne Widerstand erfolgt.

Nutzung

- **Zielerfassung:**
 - Nutze die SBXAbsehen für eine präzise Zielerfassung. Achte darauf, dass du das Absehen bei verschiedenen Vergrößerungen im Blick behältst.
- **Sichtkontrolle:**
 - Überprüfe regelmäßig die Sicht durch das Zielfernrohr, um sicherzustellen, dass die Linsen sauber und klar sind.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und alle Zubehörteile gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Informiere dich über die richtigen Entsorgungsmethoden in deiner Region, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu diesem Produkt, wende dich bitte an den EUKontaktpunkt oder deinen Händler. Es ist wichtig, dass du bei Sicherheitsanfragen oder bei der Meldung von unsicheren Produkten die entsprechenden Stellen informierst.

Schlussfolgerung

Das 3-18x42 Meta Zielfernrohr ist ein hochwertiges Produkt, das dir bei der Jagd oder beim Sport scharfe und präzise Sicht bietet. Indem du die oben genannten Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen befolgst, kannst du sicherstellen, dass du das Beste aus deinem Zielfernrohr herausholst, während du gleichzeitig deine Sicherheit und die Sicherheit anderer gewährleistest.

Safety Instruction Guide for the 3-18x42 Meta Riflescope

Introduction

Thank you for choosing the 3-18x42 Meta Riflescope. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of your new riflescope. Please read this document carefully to understand how to use the product safely, maintain its functionality, and comply with relevant safety regulations.

General Safety Guidelines

- Ensure safe use of the riflescope by following all safety instructions.
- Be aware of potential hazards associated with using optical devices.
- Always handle the riflescope with care to avoid damage.
- Store the riflescope in a safe place, out of reach of children.
- Use the riflescope only for its intended purpose - targeting and shooting sports.
- Regularly check for any signs of wear or damage before use.
- If you notice any defects or issues, discontinue use and seek assistance.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure the riflescope is securely mounted to the firearm before use.
- Avoid looking directly at the sun or any bright light sources through the riflescope.
- Use the riflescope in appropriate lighting conditions to ensure optimal visibility.
- Keep the riflescope clean and free of obstructions for accurate targeting.
- Use protective lens covers when the riflescope is not in use to prevent scratches and dust accumulation.
- Be aware of your surroundings and ensure a safe shooting environment.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of firearms.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Carefully read the installation manual that comes with the riflescope.
- Ensure you have the necessary tools for mounting the riflescope.
- Securely mount the riflescope on the firearm according to the manufacturer's guidelines.
- Doublecheck that all screws and mounts are tightened properly.

2. Usage:

- Adjust the diopter setting for your vision before using the riflescope.
- Use the magnification ring to select the desired level of zoom.
- Familiarize yourself with the SBX reticle for effective targeting.
- Practice using the riflescope at various distances to enhance your shooting skills.
- Always follow safe shooting practices and guidelines.

Disposal Instructions

- Dispose of the riflescope responsibly at the end of its life cycle.
- Check local regulations regarding the disposal of optical devices.
- Recycle components whenever possible to minimize environmental impact.
- Do not dispose of the riflescope in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, usage, or maintenance of the 3-18x42 Meta Riflescope, please reach out to the relevant support channels provided by the manufacturer or your point of purchase.

By following these guidelines, you can ensure a safe and enjoyable experience with your 3-18x42 Meta Riflescope. Thank you for your attention to safety and for choosing our product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el 318x42 Meta

Introducción

Gracias por elegir el 318x42 Meta. Este visor de alta precisión ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento excepcional en diversas condiciones de tiro. Es importante que sigas las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del producto. Esta guía está diseñada para proporcionarte información clara y útil sobre el uso seguro del visor, así como instrucciones de instalación y eliminación.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones y advertencias antes de usar el producto.
- Mantén el visor fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para su uso.
- Realiza un chequeo regular del visor para detectar cualquier daño o mal funcionamiento.
- No utilices el visor si presenta daños visibles o si no funciona correctamente.
- Evita el uso del visor en condiciones climáticas extremas que puedan comprometer su funcionamiento.
- Siempre utiliza el visor en un entorno seguro, lejos de personas y animales.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Adecuado:** Este visor está diseñado para su uso en armas largas. No lo utilices en armas que no sean compatibles.
- **Ajuste del Retículo:** Asegúrate de que el retículo esté correctamente ajustado antes de cada uso para garantizar la precisión.
- **Transiciones de Dispositivos:** Si utilizas dispositivos de visión nocturna o térmica, asegúrate de que la transición entre el ocular y el tubo principal sea segura y sin obstrucciones.
- **Montaje Seguro:** Asegúrate de que el visor esté montado de manera segura en el arma para evitar accidentes durante su uso.
- **Evita la Exposición Directa:** No expongas el visor a la luz solar directa durante períodos prolongados, ya que esto puede afectar su rendimiento.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Selecciona un montaje adecuado para tu arma.
- Asegúrate de que la superficie de montaje esté limpia y libre de obstrucciones.
- Fija el visor en su lugar utilizando los tornillos proporcionados, asegurándote de que estén bien ajustados.
- Verifica que el visor esté nivelado antes de apretar completamente los tornillos.

2. Ajuste del Diámetro:

- Ajusta el dioptría según sea necesario para asegurar una visión clara a través del ocular.
- Realiza ajustes en el retículo utilizando las torretas de ajuste según sea necesario.

3. Uso:

- Alinea el visor con el objetivo y ajusta la magnificación según tus necesidades.
- Realiza disparos de prueba para asegurarte de que el visor esté correctamente ajustado y calibrado.
- Mantén el visor limpio y libre de polvo y suciedad para garantizar una visibilidad óptima.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el visor, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- No lo arrojes a la basura común. Investiga las opciones de reciclaje o eliminación de productos ópticos en tu área.
- Si el visor presenta componentes electrónicos, consulta las regulaciones locales para su eliminación adecuada.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el uso seguro del 318x42 Meta, consulta con el punto de contacto de la UE para obtener asistencia. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra al comunicarte.

Conclusión

Siguiendo estas instrucciones y directrices de seguridad, podrás disfrutar al máximo de tu 318x42 Meta. Recuerda siempre priorizar la seguridad y el cuidado en el uso de productos ópticos para garantizar una experiencia de tiro segura y efectiva.

Guide de sécurité pour le 3-18x42 Meta

Introduction

Félicitations pour l'acquisition de la lunette de tir 3-18x42 Meta (1. BE) de SCHMIDT U. BENDER. Ce guide de sécurité est conçu pour t'informer sur l'utilisation sécuritaire de ce produit, conformément aux réglementations de sécurité des produits de l'UE. En suivant ces instructions, tu pourras profiter de ta lunette tout en garantissant ta sécurité et celle des autres.

Lignes directrices générales de sécurité

- Assure-toi que la lunette est utilisée uniquement pour les applications pour lesquelles elle a été conçue.
- Vérifie régulièrement l'état de la lunette et des accessoires pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse pas la lunette à la portée des enfants.
- Évite d'utiliser la lunette dans des conditions météorologiques extrêmes qui pourraient affecter son fonctionnement.
- Informe-toi sur les lois locales concernant l'utilisation des lunettes de tir et respecte-les.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- **Manipulation** : Manipule la lunette avec soin pour éviter les chocs ou les chutes.
- **Montage** : Assure-toi que la lunette est correctement montée sur l'arme à feu. Consulte le manuel d'installation pour des instructions détaillées.
- **Vision** : Utilise la lunette uniquement dans des conditions de visibilité appropriées. Évite de regarder directement le soleil à travers la lunette.
- **Utilisation des accessoires** : Lorsque tu utilises des dispositifs de vision nocturne ou thermiques, assure-toi que la lunette est compatible et que tu as bien ajusté le dioptré.
- **Rangée et transport** : Range la lunette dans un étui approprié lorsque tu ne l'utilises pas. Évite de la laisser exposée aux intempéries.

Instructions d'installation et d'utilisation

1. Installation de la lunette :

- Choisis un montage approprié pour ton arme.
- Suis les instructions du fabricant pour fixer la lunette solidement.
- Vérifie l'alignement et le niveau de la lunette avant de l'utiliser.

2. Utilisation de la lunette :

- Ajuste le dioptré pour une vision claire.
- Utilise la bague de grossissement pour régler le niveau de magnification souhaité.
- Familiarise-toi avec le réticule SBX pour une acquisition de cible précise.

3. Entretien :

- Nettoie les lentilles avec un chiffon doux et sec.
- Évite d'utiliser des produits chimiques agressifs qui pourraient endommager les surfaces.

Instructions d'élimination

- Ne jette pas la lunette avec les déchets ménagers.
- Consulte les réglementations locales pour l'élimination des équipements d'optique.

- Si la lunette est endommagée ou hors d'usage, rapportela à un centre de recyclage approprié.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ton produit, consulte le site web du fabricant ou les ressources en ligne dédiées à la sécurité des produits.

Conclusion

En suivant ces lignes directrices de sécurité, tu peux garantir une utilisation sûre et efficace de la lunette de tir 3-18x42 Meta. Profite de ton expérience de tir tout en respectant les meilleures pratiques de sécurité.

Guida alla Sicurezza del Prodotto: 3-18x42 Meta

Introduzione

Grazie per aver scelto il 3-18x42 Meta. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni elevate e precisione nel tiro. È fondamentale seguire le linee guida di sicurezza per garantire un uso sicuro e responsabile del prodotto. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza, l'installazione e l'uso del telescopio.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo in condizioni appropriate e di seguire tutte le istruzioni fornite.
- Controlla regolarmente il telescopio per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il telescopio se presenta difetti visibili o se non funziona correttamente.
- Tieni il telescopio lontano dalla portata di bambini e animali domestici.
- Utilizza il prodotto solo per scopi previsti, come il tiro sportivo o la caccia.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Controllo della Vista:** Prima di utilizzare il telescopio, assicurati che la tua vista sia correttamente corretta. Utilizza occhiali o lenti a contatto se necessario.
- **Sicurezza durante il Tiro:** Quando utilizzi il telescopio, segui sempre le regole di sicurezza per il tiro. Assicurati che l'area sia libera da persone e animali prima di sparare.
- **Condizioni Meteorologiche:** Evita di utilizzare il telescopio in condizioni meteorologiche avverse. La pioggia, la neve o la nebbia possono compromettere la visibilità e la sicurezza.
- **Utilizzo di Accessori:** Se utilizzi accessori come visori notturni o termici, assicurati che siano compatibili e correttamente installati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

- **Installazione:**
 - Fissa il telescopio al tuo fucile seguendo le istruzioni del produttore.
 - Assicurati che il montaggio sia sicuro e che non ci siano movimenti o vibrazioni.
- **Regolazione del Dioptrio:** Regola il dioptrio per adattarlo alla tua vista. Questo è importante per una visione chiara.
- **Utilizzo della Reticolo SBX:** Familiarizza con il reticolo SBX e la sua funzionalità. Utilizzalo per migliorare la tua precisione durante il tiro.
- **Zoom e Regolazione della Magnificazione:** Utilizza il controllo di zoom per regolare la magnificazione in base alle tue esigenze. Assicurati che il movimento sia fluido e senza intoppi.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto insieme ai rifiuti domestici. Segui le normative locali per lo smaltimento di prodotti elettronici e ottici.
- Se il prodotto è danneggiato o non più utilizzabile, portalo presso un centro di raccolta autorizzato per il riciclo.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, suggerimenti per l'uso e assistenza, consulta il sito web del produttore o contatta il tuo rivenditore autorizzato.

Conclusione

Seguire queste linee guida di sicurezza è essenziale per garantire un'esperienza di utilizzo sicura e piacevole con il tuo 3-18x42 Meta. Assicurati di rimanere informato sulle normative di sicurezza e di segnalare eventuali prodotti difettosi alle autorità competenti. Utilizzando il telescopio in modo responsabile, contribuirai a mantenere un ambiente di tiro sicuro per tutti.

Bruksanvisning for 3-18x42 Meta Riflescope

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av 3-18x42 Meta riflescope. Dette produktet kombinerer avansert teknologi med pålitelig ytelse, designet for både jegere og sportsskyttere. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les denne bruksanvisningen nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Følg alltid produsentens instruksjoner for bruk og vedlikehold.
- Hold riflescope unna barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid passende sikkerhetsutstyr når du håndterer våpen.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og unngå å bruke riflescope i usikre eller ukjente områder.
- Kontroller alltid at riflescope er sikkert festet før bruk.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Unngå overoppheting:** Ikke la riflescope stå i direkte sollys over lengre tid, da dette kan påvirke ytelsen.
- **Rengjøring:** Bruk kun anbefalte rengjøringsmidler for linser. Unngå å bruke sterke kjemikalier som kan skade overflaten.
- **Lagres sikkert:** Oppbevar riflescope i en tørr og beskyttet plass når det ikke er i bruk.
- **Ikke bruk ved skader:** Hvis riflescope er skadet, unngå å bruke det til du har fått det vurdert av en kvalifisert tekniker.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at riflen er sikker og ikke er ladd før installasjon.
- Fest riflescope til riflen ved hjelp av de medfølgende festene og verktøyene. Følg produsentens instruksjoner for korrekt montering.
- Juster riflescope slik at det er i nivå med øynene dine når du ser gjennom det.

2. Bruk:

- Juster diopteren for å sikre klart syn. Dette er spesielt viktig for brukere med synsfeil.
- Bruk den nye SBX retikelen for maksimal presisjon under skyting.
- Juster forstørrelsen ved hjelp av TMR forstørrelsesringen for å tilpasse deg ulike skytesituasjoner.
- Vær oppmerksom på at retikelen justeres i første fokalplan, noe som betyr at den vil forbli konstant på alle forstørrelsesnivåer.

Avfallsinstruksjoner

- Når riflescope ikke lenger er i bruk eller er defekt, må det avhendes på en ansvarlig måte.
- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering, spesielt for elektroniske produkter.
- Unngå å kaste riflescope sammen med vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet, bruk eller vedlikehold av 3-18x42 Meta riflescope,

vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet. Det er viktig å ha en EUbaset kontakt for sikkerhetsforespørsel.

Vi takker for at du valgte 3-18x42 Meta riflescope. Vi håper det vil gi deg mange timer med presis og pålitelig skyting. Vennligst ta vare på sikkerheten din og følg alltid de angitte retningslinjene.

Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania lunety 3-18x42 Meta

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup lunety 3-18x42 Meta. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wskazówkami dotyczącymi bezpieczeństwa oraz instrukcjami użytkowania. Niniejsza instrukcja jest zgodna z regulacjami Unii Europejskiej dotyczącymi bezpieczeństwa produktów.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj lunety tylko zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Przechowuj lunetę w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan lunety, w tym soczewek i turrets, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Zawsze korzystaj z lunety w odpowiednich warunkach oświetleniowych.
- Unikaj narażania lunety na ekstremalne temperatury oraz wilgoć.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Nie patrz przez lunetę w kierunku słońca, ponieważ może to spowodować uszkodzenie wzroku.
- Używaj lunety tylko w połączeniu z odpowiednim sprzętem strzeleckim.
- Nie próbuj modyfikować lunety ani jej elementów.
- Przed użyciem sprawdź, czy wszystkie elementy lunety są prawidłowo zamocowane.
- Używaj osłon soczewek, aby chronić je przed zarysowaniami i uszkodzeniami.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Montaż lunety:

- Upewnij się, że wszystkie elementy montażowe są czyste i suche.
- Zamontuj lunetę na odpowiednim uchwycie, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Sprawdź, czy luneta jest stabilnie zamocowana i nie ma luzów.

2. Ustawienie lunety:

- Użyj dioptry, aby dostosować ostrość obrazu do swoich indywidualnych potrzeb.
- Skorzystaj z regulacji powiększenia, aby dostosować poziom powiększenia do warunków strzeleckich.

3. Użytkowanie lunety:

- Zawsze trzymaj lunetę w czystości, używając odpowiednich środków do czyszczenia soczewek.
- W przypadku używania lunety z urządzeniami noktowizyjnymi lub termalnymi, upewnij się, że jest prawidłowo ustawiona.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wyrzucaj lunety do zwykłych odpadów domowych.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki elektroodpadów, aby uzyskać informacje na temat właściwej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących użytkowania lunety 3-18x42 Meta, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych zasad bezpieczeństwa i życzymy udanych strzałów!

Turvallisuusohjeet 3-18x42 Meta Kiikaritähkäimelle

Johdanto

Tervetuloa 3-18x42 Meta kiikaritähkäimen käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Kiikaritähkäin on suunniteltu sekä metsästykseen että urheiluammuntaan, ja se yhdistää huipputeknologian ja käyttäjäystävällisen muotoilun.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että kiikaritähkäin on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä koskaan osoita kiikaritähkäintä ihmisiin tai eläimiin, ellei ole aikomusta ampua.
- Käytä kiikaritähkäintä vain lailliseen ja turvalliseen ampumiseen.
- Pidä kiikaritähkäin puhtaana ja hyvässä kunnossa, jotta se toimii optimaalisesti.
- Tarkista säännöllisesti, ettei kiikaritähkäimessä ole vaurioita tai kulumista.
- Vältä altistamista kiikaritähkäintä äärimmäisille sääolosuhteille, kuten voimakkaalle sateelle tai lumelle, ilman asianmukaista suojaa.

Eriyiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina suojalaseja ampumisen aikana suojataksesi silmiäsi.
- Varmista, että kaikki ampumaaseet ovat turvallisia ja kunnossa ennen kiikaritähkäimen käyttöä.
- Älä käytä kiikaritähkäintä, jos olet väsyneenä tai alkoholin vaikutuksen alaisena.
- Opettele kiikaritähkäimen kaikki toiminnot ennen sen käyttöä kentällä.
- Varmista, että kiikaritähkäin on säädetty oikein ennen ampumista, jotta saat tarkkoja tuloksia.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että kiikaritähkäin on puhdas ja kuiva ennen asennusta.
- Kiinnitä kiikaritähkäin tukevasti aseeseen valmistajan ohjeiden mukaan.
- Tarkista, että kiikaritähkäin on suorassa linjassa aseensa kanssa.
- Säädä kiikaritähkäimen korkeutta ja sivusuuntaa tarvittaessa.

2. Käyttö:

- Käynnistä kiikaritähkäin ja säädä suurennos haluamallasi tavalla.
- Käytä SBX ristikkokuvaa tarkkuuden parantamiseksi.
- Säädä diopteri varmistaaksesi, että kuva on selkeä.
- Harjoittele ampumista eri etäisyyksiltä varmistaaksesi, että olet tottunut kiikaritähkäimen käyttöön.

Hävittämishohjeet

- Kiikaritähkäin tulee hävittää ympäristöystävällisesti.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeita kiikaritähkäimen hävittämisestä.
- Älä hävitä kiikaritähkäintä tavallisessa kotitalousjätteessä.

Lisätietoja ja tuki

- Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja kiikaritähäimen käytöstä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate järjestelmästä mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedotteet tai turvallisuustiedot.

Loppusanat

3-18x42 Meta kiikaritähäin on huipputeknologian tuote, joka on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja luotettavuutta. Noudata näitä turvallisuusohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Kiitos, että valitsit 3-18x42 Meta kiikaritähäimen!

Säkerhetsinstruktioner för 3-18x42 Meta

Introduktion

Tack för att du valt 3-18x42 Meta. Denna avancerade kikarsikte är designad för att ge precision och prestanda för både jägare och sportskyttar. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet: Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner för att minimera risker.
- Online shopping: Se till att köpa produkten från auktoriserade återförsäljare som följer EU:s säkerhetskrav.
- Konsumentskydd: Var medveten om att extra skydd finns för sårbara grupper, inklusive barn.
- Rapportera osäkra produkter: Om du upptäcker en osäker produkt, rapportera detta till relevanta myndigheter.
- Kontrollera återkallelser: Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd alltid kikarsiktet på ett säkert avstånd från andra personer och djur.
- Kontrollera att kikarsiktet är korrekt monterat innan användning.
- Undvik att rikta kikarsiktet mot starka ljuskällor, som solen, för att förhindra skador på ögonen.
- Håll kikarsiktet rent och fritt från skräp för att säkerställa optimal prestanda.
- Använd alltid skyddsglasögon när du skjuter för att skydda ögonen.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av kikarsiktet:

- Se till att vapnet är avstängt och inte laddat.
- Fäst kikarsiktet på vapnet enligt tillverkarens anvisningar.
- Justera kikarsiktets position för att säkerställa en bekväm siktlinje.

2. Justering av retikeln:

- Använd turrets för att justera retikeln för att passa din skjutstil och avstånd.
- Kontrollera att retikeln är korrekt inställd innan du börjar skjuta.

3. Användning av kikarsiktet:

- Ställ in rätt förstöringsgrad beroende på avstånd och typ av mål.
- Använd den förbättrade zoomkontrollen för smidiga justeringar under skjutning.

4. Underhåll av kikarsiktet:

- Rengör linserna med en mjuk, ren trasa för att undvika repor.
- Förvara kikarsiktet på en torr och säker plats när det inte används.

Avfallshantering

- Kasta inte kikarsiktet i vanligt avfall. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av elektroniska produkter.
- Återvinn materialet om möjligt, inklusive plast och metallkomponenter.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller support relaterade till din 3-18x42 Meta, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök tillverkarens webbplats för mer information.

Vi tackar för ditt val av 3-18x42 Meta och önskar dig en säker och framgångsrik användning av produkten!

Návod na bezpečné používání puškohledu 3-18x42 Meta

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili puškohled 3-18x42 Meta. Tento produkt je navržen tak, aby splňoval vysoké standardy kvality a bezpečnosti. Abychom zajistili jeho bezpečné používání, prosím, pečlivě si přečtěte následující pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby puškohled byl používán pouze v souladu s pokyny výrobce.
- Uchovávejte puškohled mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte puškohled na známky poškození nebo opotřebení.
- Při používání puškohledu dodržujte všechny platné zákony a předpisy týkající se lovu a střílby.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před použitím puškohledu se ujistěte, že je správně namontován na zbraň.
- Nikdy nesměřujte puškohled na nic, co nechcete zasáhnout.
- Při manipulaci se zbraní a puškohledem dbejte na bezpečnostní pokyny pro manipulaci se střelnými zbraněmi.
- Při používání puškohledu v noci nebo za špatných světelných podmínek buďte obzvláště opatrní a používejte vhodné příslušenství, jako jsou noční vidění nebo termální zařízení.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace puškohledu:

- Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné nástroje.
- Pečlivě namontujte puškohled na zbraň podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je puškohled pevně uchycen a správně zarovnaný.

2. Používání puškohledu:

- Před každým použitím zkontrolujte puškohled na poškození.
- Nastavte dioptrickou korekci podle svých potřeb.
- Při střelbě dodržujte bezpečnostní vzdálenosti a pravidla pro střelbu.
- Po použití puškohledu ho důkladně vyčistěte a uchovávejte na suchém místě.

Pokyny pro likvidaci

- Puškohled a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je puškohled poškozen nebo nefunkční, obraťte se na odborníka na likvidaci elektroniky nebo nebezpečného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoliv dotazy ohledně bezpečnosti nebo používání puškohledu 3-18x42 Meta se obraťte na svého prodejce nebo autorizovaného zástupce.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání našeho produktu. Vaše bezpečnost je naší nejvyšší prioritou.